



КЛИМАТИЧНА СИСТЕМА

Потребителско ръководство

Инструкции

Сплит система



GWH09YC-K6DNA1A/I

GWH12YC-K6DNA1A/I

GWH18YD-K6DNA1A/I

GWH24YE-K6DNA1A/I

Съдържание

Указания за работа

Хладилен агент	1
Предпазни мерки	2
Наименования на части.....	7

Работа с менюто

Бутони на дистанционно управление	9
Въведение в иконите на дисплея	9
Въведение в бутоните на дистанционното управление	10
Въведение във функциите с комбинация от бутони.....	16
Ред на управление.....	18
Смяна на батерии в дистанционно управление.....	18
Ръчно управление	19

Сервизиране

Почистване и сервизиране.....	19
-------------------------------	----

Неизправности

Анализ на неизправности.....	22
------------------------------	----

Този уред не трябва да се използва от хора (включително деца) с ограничени физически, сензорни или умствени възприятия, или от лица без необходимите опит и познания, освен ако имат надзор или са инструктирани относно експлоатацията на уреда от отговорното за сигурността им лице. Уредът не трябва да се използва от деца.

1) Честоти, на които оперират радио системите: 2400MHz-2483.5MHz

2) Максималната мощност на радио честотата, на която работят радио системите: 20dBm



Тази маркировка означава, че продуктът не трябва да се изхвърля заедно с други битови отпадъци в рамките на ЕС. За да се предотвратят възможни вреди по околната среда или здравето на хората от неконтролирано изхвърляне, продуктът трябва да бъде рециклиран отговорно, за да могат да се използват повторно част от материалите в него. За да предадете уреда за рециклиране, моля, използвайте специализираната мрежа за предаване и събиране или се свържете с търговеца на уреда.

R32: 675

При монтаж, сервизиране или преместване на климатичната система, моля, обърнете се към оторизиран дилър или сервизен център. В противен случай може да се стигне до наранявания и нанасяне на щети.

Обяснение на символи



ОПАСНОСТ

Дава индикация за опасна ситуация, която, ако не бъде избегната, може да доведе до тежки наранявания.



ВНИМАНИЕ

Дава индикация за опасна ситуация, която, ако не бъде избегната, може да доведе до тежки наранявания.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Показва опасна ситуация, която, ако не бъде избегната, може да доведе до нараняване.

ЗАБЕЛЕЖКА

Показва важна, но не и свързана с опасност за здравето ситуация, която може да доведе до увреждане на имущество.



Показва опасност.



Уред, зараден със запалим газ R32.



Преди експлоатация на уреда прочетете потребителското ръководство.



Преди инсталация на уреда прочетете ръководството за монтаж.



Преди сервизиране на уреда прочетете ръководството за сервизиране.

Хладилен агент

- За осъществяване на функцията на климатизация в системата циркулира специален хладилен агент. Използваният в този модел е флуорида R32, който е щадящ околната среда, запалим и без мирис. При определени условия може да доведе до експлозия. Но това може да стане само при излагането му на огън.
- Сравнен с обикновените хладилни агенти, R32 е незамърсяващ и невреждащ на околната среда и с по-малък принос към парниковия ефект. R32 се отличава с много добри термодинамични качества, които осигуряват особено висока енергийна ефективност, а оттам и по-висока икономичност.

ВНИМАНИЕ

Не използвайте външни средства, различни от препоръчаните от производителя, за да обезскрежавате или почиствате системата. Ако е необходимо сервизиране, свържете се с най-близкия оторизиран сервизен център. Ремонти, извършвани от неквалифициран персонал, могат да бъдат опасни.

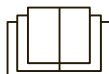
Уредът трябва да бъде съхраняван в помещение без продължително работещи запалими източници. (Например: открит огън, работещ газов уред или електрически нагревател).

Не пробивайте и не прогаряйте корпуса.

Уредът трябва да бъде монтиран и да работи в помещение с площ, по-голяма от "X"m² (вижте таблица 1). (Отнася се само за нефиксирани уреди.)

Уредът е зареден със запалим газ (без мирис) R32. За поправки следвайте стриктно единствено инструкциите на производителя

Прочетете упътването.





Експлоатация и поддръжка

- Този уред може да се използва от деца над 8-годишна възраст и от лица с ограничени физически, сензорни и умствени възприятия или такива с липса на опит и познания само ако са с придружител или са инструктирани относно безопасната експлоатация на уреда и са наясно с възможните опасности.
- Не позволявайте на деца да си играят с уреда.
- Почистването и сервизирането не трябва да се извършват от деца.
- Не свързвайте климатичната система към електрическата мрежа през разклонител.
- Винаги изключвайте климатичната система от електрическата мрежа преди почистване.
- Ако хранващият кабел се повреди, трябва веднага да се замени от производителя, оторизиран сервиз или квалифициран персонал.
- Не почиствайте климатичната система с вода.
- Не пръскайте вода върху вътрешното тяло.
- След сваляне на филтъра не докосвайте жалузите.
- Не използвайте сешоар или печки при изсушаване на филтъра за да избегнете риска от пожар.



ВНИМАНИЕ

- За да се избегнат наранявания или щети, сервизирането трябва да се извършва от квалифициран персонал.
- Не извършвайте сами поправки на климатика, за да избегнете риска от токов удар. Моля, свържете се със сервизен техник.
- Не поставяйте пръсти във въздушните отвори на климатика, за да избегнете повреди и наранявания.
- Не блокирайте въздушните отвори на климатика, за да избегнете повреди.
- Пазете дистанционното управление от намокряне.
- При настъпване на някое от описаните по-долу събития, незабавно изключете климатика и прекъснете захранването, след което се свържете с квалифициран и оторизиран сервизен техник.
 - Захранващият кабел прегрява или е прекъснат.
 - По време на работа се чува неестествен шум.
 - Бушонът на веригата изключва често.
 - От климатика се носи мирис на изгоряло.
 - От вътрешното тяло се наблюдава теч.
- Ако климатикът работи при абнормални условия, се създава риск от повреда, токов удар или пожар.
- При ръчно включване или изключване на климатика, моля, натискайте ръчния ключ с неметален (изолиран) предмет.
- Не стъпвайте и не поставяйте тежки обекти върху вътрешното тяло на климатика.



Монтиране

- Монтажът трябва да се направи от квалифицирани специалисти, за да се избегне риска от нараняване или повреди.
- При монтаж спазвайте регулациите за безопасност.
- В съответствие с местните разпоредби използвайте подходящ захранващ кабел и електрически прекъсвач (бушон).
- Задължително монтирайте прекъсвач на веригата, за да избегнете евентуални повреди.
- Прекъсвачът трябва да обхваща всички полюси, да разделя полюсите на поне 3 mm, и да е свързан с фиксирани кабели.
- При монтирането на прекъсвач с подходящ капацитет се консултирайте с изискванията. Той трябва да е снабден с магнитен ключ и с термичен ключ за защита от късо съединение и прегряване.
- Климатичната система трябва да е отлично заземена за да се избегне токов удар.
- Уверете се, че захранващият кабел отговаря на изискванията и не използвайте неподходящ.
- Внимателно свържете фазата, нулата и заземяването.
- Преди каквито и да е било дейности по ремонтиране и сервизиране, се уверете, че електрическото захранване е прекъснато.



ВНИМАНИЕ!

- Не включвайте захранването преди монтажът да е финализиран.
- Ако захранващият кабел е повреден, той трябва да се замени от производителя, оторизиран сервиз или квалифициран техник, за да се избегне опасност.
- Температурата на хладилния кръг може да е висока, моля, не доближавайте свързващия кабел до медните тръби.
- Уредът трябва да се монтира в съответствие с националните разпоредби за свързване.
- Монтажът трябва да се направи от оторизиран персонал, в съответствие с изискванията на NEC и CEC.
- Климатичната система трябва да бъде заземена чрез подходящо устройство от оторизиран специалист. В противен случай ще възникне опасност от токов удар.
- Заземяването трябва да се направи в съответствие с националните стандарти и регулации за безопасност.
- Жълто-зеленият кабел в климатика е заземяващ проводник и не трябва да се използва за други цели.
- Климатикът трябва да е монтиран така, че да е възможен лесен достъп до електрическото захранване.
- Електрическото свързване на вътрешното и външното тела трябва да се извършат от професионалисти.
- Ако дължината на захранващия кабел е недостатъчна, поискайте от производителя по-дълъг. Не го удължавайте сами.

Предпазни мерки



ВНИМАНИЕ!

- За климатиците с контакт, до него трябва да бъде осигурен лесен достъп след монтажа.
- За климатиците без контакт, на веригата трябва да бъде инсталиран електрически прекъсвач.
- При необходимост от преместване на системата на друга локация, това трябва да се извърши само от квалифициран персонал.
- Изберете локацията така, че да не е достъпна за деца и да не е близо до животни или растения. При необходимост монтирайте предпазна решетка.
- Вътрешното тяло трябва да се монтира до стена.
- Инструкции за монтаж и експлоатация на продукта са осигурени от производителя.

Работна температура

За някои модели:

	Вътр. страна DB/WB(°C)	Външна страна DB/WB(°C)
Макс. охлаждане	32/23	43/26
Макс. отопление	27/-	24/18

ЗАБЕЛЕЖКА:

- Границите на външната околна температура за машини само на охлаждане са от -15°C до 43°C ; За термопомпа: от -15°C до 43°C.

For модели:GWH18YE-S6DBA2A, GWH24YE-S6DBA2A

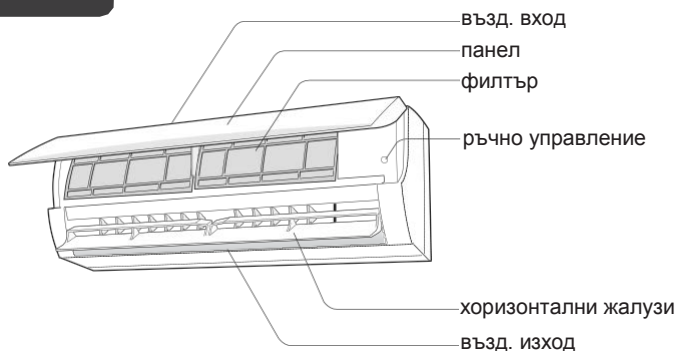
	Вътр. страна DB/WB(°C)	Външна страна DB/WB(°C)
Макс. охлаждане	32/23	52/32
Макс. отопление	27/-	24/18

ЗАБЕЛЕЖКА:

- Границите на външната околна температура за машини само на охлаждане са от -18°C до 52°C ; За термопомпа: от -30°C до 52°C .

Наименования на части

Вътр. тяло



(Възможно е дисплеят на реалния продукт да се различава от показаната по-горе графика.)



дистанционно управление

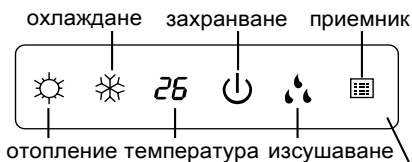
ЗАБЕЛЕЖКА:

Възможно е реалният продукт да се различава от показаната по-горе графика.

Наименования на части

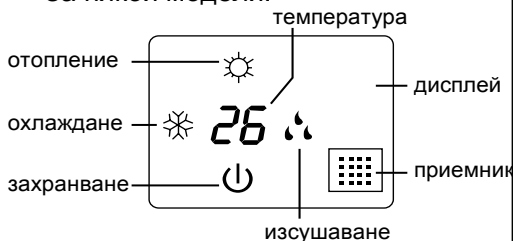
Дисплей

За някои модели:

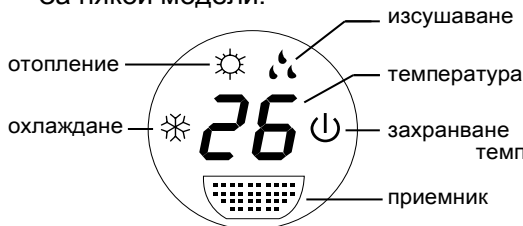


отопление температура изсушаване
дисплей

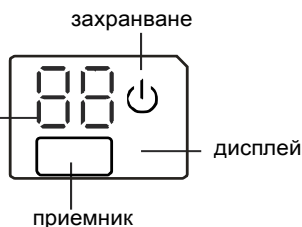
За някои модели:



За някои модели:



За някои модели:



За някои модели:



Цветен LED индикатор за захранване:
Зелен - ON (включено).
Червен - OFF (изключено).

Цветен LED индикатор за работен режим:
Бял-W: Охлаждане - W
Червен-R: Отопление - R
(само за машини на Отопление)
Зелен-G: Изсушаване - G

За някои модели:

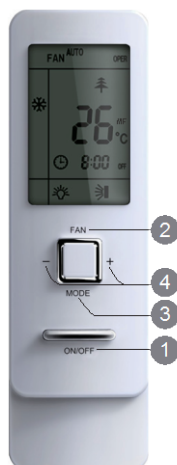


Цветен LED индикатор за захранване:
Зелен - ON (включено).
Червен - OFF (изключено).

Цветен LED индикатор за работен режим:
Бял-W: Охлаждане - W
Червен-R: Отопление - R
(само за машини на Отопление)
Оранжев-O: Изсушаване - O

Възможно е реалният продукт да се различава от показаната по-горе графика.

Бутони на дистанционното управление



(със затворен капак)



(с отворен капак)

- 1 Бутон ON/OFF
- 2 Бутон FAN (вентилатор)
- 3 Бутон MODE (работен режим)
- 4 Бутони +/-

- 1 Бутон ON/OFF
- 2 Бутон FAN (вентилатор)
- 3 Бутон MODE (р. режим)
- 4 Бутони +/-
- 5 Бутон TURBO
- 6 Бутон
- 7 Бутон
- 8 Бутон CLOCK (часовник)
- 9 Бутон TIMER ON/ TIMER OFF
- 10 Бутон TEMP
- 11 Бутон
- 12 Бутон I FEEL
- 13 Бутон LIGHT (подсветка)
- 14 Бутон WiFi
- 15 Бутон QUIET
- 16 Бутон SLEEP

Въведение в иконите на дисплея

Раб. режим

Автоматичен

Охлаждане

Изсушаване

Вентилация

Отопление

Задаване скорост на вентилатор

Режим TURBO

Сигнал

Режим ИОНИЗАЦИЯ (HEALTH)

Режим ПРЕСЕН ВЪЗДУХ (AIR)

Дежурно отопление (8°C)

Задаване на стойност на темп.

Функция WiFi. Дистанционното управление е универсално и не всички модели имат тази функция. Вижте реалния модел.

Функция X-FAN

Задаване на време

TIMER ON (вкл.) / TIMER OFF (изкл.)

Защита от деца

Движение на жалюзи нагоре/надолу

Движение на жалюзи наляво/надясно

Показване на темп.

: Зададена стойност : Темп. в помещението

: Темп. на околната среда.

Въведение в бутоните на дистанционното управление

Забележка:

- Дистанционното управление е универсално и се използва в различни модели. При натискането на бутон за функция, която в конкретния модел климатик отсъства, системата ще продължи да работи и работният режим ще остане непроменен.
- След включването на захранването, системата ще издаде звуков сигнал и червеният индикатор "⬇" ще светне. Системата може да се управлява с дистанционното управление.
- При включена система с всяко натискане на бутон на дистанционното управление индикаторът на дисплея "👁" ще премигне. Системата ще издаде звуков сигнал, за да покаже, че командата е изпратена към климатика.
- В изключен режим, иконата за задаване на температура и час ще се покаже на дисплея на дистанционното. (Ако са зададени TIMER ON, TIMER OFF и подсветка, съответните иконки ще се появят едновременно на дисплея на дистанционното управление); В работещ режим дисплеят ще показва съответните иконки на функции.

1 Бутон ON/OFF

Натиснете този бутон, за да включите системата. Натиснете отново, за да изключите.

2 Бутон FAN

С натискането на този бутон се задава скоростта на вентилатора в следната последователност:



Забележка:

- В режим на изсушаване вентилаторът ще работи на ниска скорост.
- С натискането на бутона X-FAN в режим COOL (ОХЛАЖДАНЕ) или DRY (ИЗСУШАВАНЕ) на дисплея ще се покаже символът  и вентилаторът ще продължи да работи в следващите 2 минути за да изсуши вътрешното тяло дори и след изключването на климатика. При включване на климатика този режим е изключен по подразбиране. Не е достъпен в режими AUTO (АВТОМАТИЧЕН), FAN (ВЕНТИЛАЦИЯ) и HEAT (ОТОПЛЕНИЕ).

Тази функция показва, че влагата върху изпарителя на вътрешното тяло ще се изсушава след като уредът спре, за да се избегне образуването на плесен.

- Когато функцията X-FAN е включена: След изключването на уреда с натискането на бутона ON/OFF вентилаторът на вътрешното тяло ще продължи да работи няколко минути с ниска скорост.
- Когато функцията X-FAN е изключена: След изключване на уреда с натискането на бутона ON/OFF той ще се изключи директно.

3 БУТОН MODE

С натискането на този бутон режимите Auto (Автоматичен), Cool (Охлаждане), Dry (Изсушаване), Fan (Вентилация), Heat (Отопление) се избират в последователност. При включване режимът по подразбиране е Auto. В режим Heat, първоначалната стойност е 28°C (82°F). При други режими началната стойност е 25°C (77°F).



(само за машини на охлаждане и отопление. За машините само на охлаждане, избирането на режима на отопление няма да доведе до действие.)

4 Бутони +/-

Еднократното натискане на някой от бутоните "+" или "-" води до увеличаване или намаляване на стойността на зададената температура с 1°C. Със задържането им за 2 сек. стойността на температурата може да се увеличава/намалява по-бързо. (В режим AUTO температурата не може да се задава от потребителя).

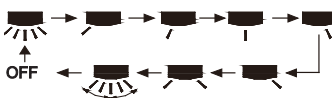
При задаване на режими TIMER ON, TIMER OFF или CLOCK, натиснете бутоните "+" или "-".

5 БУТОН TURBO

В режими на Охлаждане или Отопление натиснете бутона, за да включите или изключите функцията Turbo. При включена функция на дисплея ще се появи символът Turbo. Сигналът ще се изключи автоматично при промяна на работния режим или скоростта на вентилатора.

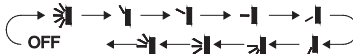
6 БУТОН

С този бутон се задава движението на жалюзите наляво/надясно. С всяко натискане на бутона режимът се променя в следната последователност:



7 БУТОН

С този бутон се задава движението на жалузите нагоре/надолу. С всяко натискане на бутона режимът се променя в следната последователност:



Въведение в бутоните на дистанционното управление

Ако водещата ламела спре при движение нагоре-надолу, ще остане в текущата позиция.

 показва, че водещата ламела се върти в пет позиции, както е показано на фигурата.

8 Бутон CLOCK

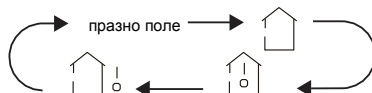
Натиснете бутона CLOCK и на дисплея ще започне да мига символът . С натискането на бутоните "+" и "-" в рамките на 5 сек. можете да задавате стойност на текущото време на часовника със стъпка 0.5 минути. Задържането на някой от тях за 2 секунди увеличава или намалява стойността със стъпка 1 минута. За да потвърдите, натиснете отново бутона CLOCK и символът  ще спре да мига. Стойността по подразбиране при стартиране е 12:00 и символът  ще свети постоянно на дисплея. Ако има сигнал от машината, на дисплея ще се показва текущото време, в противен случай ще стои стойността на таймера.

9 Бутон TIMER ON/TIMER OFF

- Задаване на Timer On (таймер за включване): Знакът "ON" ще премига и ще светне, знакът  ще изчезне, а в цифровата част ще може да се зададе стойност на таймера. С натискането на бутоните "+" и "-" в рамките на 5 сек. можете да задавате стойност на текущото време на часовника със стъпка 1 минута. Задържането на някой от тях за 2 секунди увеличава или намалява стойността по-бързо по следния начин: през първите 2.5 секунди стойността на часа се променя със стъпка 10, след 2.5 секунди стойността на часа е постоянна, а стойността на минутите се променя със стъпка 10. В рамките на тези 5 секунди натиснете бутона Timer, за да потвърдите. След като Timer On е настроен, натиснете отново бутона и настройката ще бъде отменена. Преди задаването на стойност на таймера, сверете часовника на системата.
- Натиснете бутона отново, за да зададете стойност на TIMER OFF. Знакът "OFF" ще премига, а методът на настройка е същия като при TIMER ON.

10 Бутон TEMP

С всяко натискане на този бутон на температурния дисплей на вътрешното тяло ще се изредят стойностите на зададената температура, на тази в помещението и на тази на околната среда в следния ред:



С избирането на символа "  " или на празното поле температурният дисплей на вътрешното тяло ще показва стойността на зададената температура. С избирането на символа "  " температурният дисплей на вътрешното тяло ще показва стойността на температурата в помещението. С избирането на символа "  " температурният дисплей на вътрешното тяло ще показва стойността на температурата на околната среда. 3 секунди по-късно системата ще се върне в режим на задаване на стойност на температурата.

Забележки:

- При някои модели не е възможно показване на температурата на околната среда. В този случай при подаването на сигнала "  " температурният дисплей ще показва зададената стойност на температурата в помещението.
- Границите, в които дисплеят показва стойността на температурата, са 0~60°C. Ако действителната стойност на температурата излезе извън тях, на дисплея ще се показва едната от двете гранични стойности - 0°C или 60°C.

Въведение в бутоните на дистанционното управление

- Когато работите с бутоните върху капачето на дистанционното управление, капачето трябва да е добре затворено.

11 бутон

С този бутон се включват функции ЙОНИЗАЦИЯ и ПРЕСЕН ВЪЗДУХ. Натиснете бутона веднъж, за да активирате функцията ПРЕСЕН ВЪЗДУХ. На дисплея ще се появи символът "". Натиснете бутона още веднъж, за да активирате едновременно и двете функции ЙОНИЗАЦИЯ и ПРЕСЕН ВЪЗДУХ. На дисплея ще се появят символите "" и "". Натиснете бутона още веднъж, за да изключите двата режима. Натиснете бутона за четвърти път, за да стартирате само функцията ЙОНИЗАЦИЯ. На дисплея ще се появи символът "". (Тази функция е налична само в някои модели).

12 Бутон I FEEL

С този бутон се включва и изключва функцията I FEEL. На дисплея ще се появи индикаторът "I FEEL". В този режим стойността на зададената температура на въздуха се определя от датчик в дистанционното управление, който изпраща информация до вътрешното тяло веднъж на всеки 10 минути.

Моля, при активиран режим I FEEL дръжте дистанционното управление близо до потребителя. Не го поставяйте в близост до други източници на висока или ниска температура, за да не се изкривяват данните от датчика.

13 Бутон LIGHT

Натиснете бутона, за да включите подсветката на дисплея, и отново, за да изключите осветлението. При включена функцията LIGHT на дисплея ще се появи символът .

14 Бутон WiFi

Натиснете бутона "WiFi" за да включите или изключите функцията WiFi. Когато е включена, на дисплея на дистанционното управление ще се появи символът "**WiFi**". В режим на изключено дистанционно управление натиснете и задръжте за 1 секунда едновременно бутоните "MODE" и "WiFi" и модулът ще възстанови настройките по подразбиране. (Тази функция е налична само в някои модели).

Въведение в бутоните на дистанционното управление

15 Бутон QUIET

С всяко натискане на този бутон режимът QUIET (безшумен) ще работи със стойност AUTO QUIET (АВТОМАТИЧЕН БЕЗШУМЕН) (на дисплея ще се появят символите „“ и „AUTO“), QUIET (БЕЗШУМЕН) (на дисплея ще се появи символът „“), или QUIET OFF (ИЗКЛЮЧЕН БЕЗШУМЕН) (на дисплея няма да се показва символът „“). При подаване на напрежение по подразбиране стойността на режима е QUIET OFF.

- Функцията е налична само в някои модели.

16 Бутон SLEEP

- Натиснете този бутон, за да активирате SLEEP режим 1 () , 2 () , 3 () или за да изключите SLEEP-режима. При подаване на напрежение SLEEP-режимът е включен по подразбиране.
- SLEEP режим 1: В режим на Охлаждане, след 1 час работа, стойността на температурата ще се повиши с 1°C, след 2 часа – с 2°C, след което системата ще продължи да работи с тази настройка. В режим на Отопление, след 1 час работа, стойността на температурата ще се понижи с 1°C, след 2 часа – с 2°C, след което системата ще продължи да работи с тази настройка.
- SLEEP режим 2: Системата ще работи в съответствие с предварително зададена температурна SLEEP-крива.

В режим на Охлаждане:

- (1) Когато зададете началната температура в границите 16°C - 23°C, след като включите SLEEP функцията, температурата ще се увеличава с 1°C на всеки един час, след 3°C температурата ще се поддържа, след 7 часа температурата ще се понижи с 1°C, след това машината ще продължи да работи с тази температура;
- (2) Когато зададете началната температура в границите 24°C - 27°C, след като включите SLEEP функцията, температурата ще се увеличава с 1°C на всеки един час, след 2°C температурата ще се поддържа, след 7 часа температурата ще се понижи с 1°C, след това машината ще продължи да работи с тази температура;
- (3) Когато зададете началната температура в границите 28°C - 29°C, след като включите SLEEP функцията, температурата ще се увеличава с 1°C на всеки един час, след 1°C температурата ще се поддържа, след 7 часа температурата ще се понижи с 1°C, след това машината ще продължи да работи с тази температура;
- (4) Когато зададете началната температура на стойност 30°C, след 7 часа температурата ще се понижи с 1°C, след това машината ще продължи да работи с тази температура;

В режим на отопление:

- (1) Когато зададете началната температура на стойност 16°C, машината ще работи постоянно с тази настройка.

- (2) Когато зададете началната температура в границите 17°C - 20°C, след като включите SLEEP функцията, температурата ще се понижава с 1°C на всеки един час, след 1°C температурата ще се поддържа;
 - (3) Когато зададете началната температура в границите 21°C - 27°C, след като включите SLEEP функцията, температурата ще се понижава с 1°C на всеки един час, след 2°C температурата ще се поддържа;
 - (4) Когато зададете началната температура в границите 28°C - 30°C, след като включите SLEEP функцията, температурата ще се понижава с 1°C на всеки един час, след 3°C температурата ще се поддържа;
- SLEEP режим 3 – потребителска настройка:
 - (1) В SLEEP-режим натиснете и задръжте бутона TURBO и системата ще активира режим на потребителска настройка, като в зоната на таймера на дисплея ще се изпише "1 hour" (1 час), а в зоната на температурата на дисплея (88) ще започне да мига стойността на температурата от последната използвана температурна SLEEP-крива. (Ако това се направи за първи път, на мястото на тази стойност ще бъде фабричната настройка.)
 - (2) С бутоните "+" или "-" можете да зададете стойност на задаваната температура, след което я потвърдете с натискане на бутона TURBO.
 - (3) Сега, на мястото на "1 hour" в зоната на таймера ще се появи следващата позиция на SLEEP-кривата ("2 hours" или "3 hours" или "8 hours"), а в зоната на температурата на дисплея (88) ще започне да мига стойността на температурата от последната използвана температурна SLEEP-крива за тази позиция.
 - (4) Повторете операции (2) и (3) докато настроите и последната позиция от SLEEP-кривата ("8 hours"). С това задаването на потребителска SLEEP-крива ще бъде завършено и на дисплея на дистанционното управление ще се върнат оригиналната настройка на таймера и зададената стойност на температурата.
 - Sleep3 – зададената от потребителя SLEEP крива може да бъде разгледана: Потребителят може да влезе в SLEEP режим и без да променя температурата да разгледа SLEEP-крива и да я потвърди с натискането на бутона "TURBO".
- Забележка: Ако по време на извършване на някоя от горните процедури не бъде натиснат бутон в рамките на 10 секунди, системата автоматично ще излезе от режим на задаване на SLEEP режим и ще продължи да показва оригиналните настройки. Можете да излезете от този режим и с натискането на някой от бутоните "ON/OFF", "Mode", "Timer" или "Sleep".

Въведение във функциите с комбинация от бутони

AUTO RUN

Когато е избран режим AUTO RUN уредът ще работи автоматично и в съответствие със стайната температура ще избере най-оптималния работен режим.

Функция TURBO

При стартиране на тази функция машината ще започне да работи при много висока скорост на вентилатора, за да достигне максимално бързо зададената температура в режим на охлаждане или отопление.

Заклучване

Натиснете едновременно бутоните “+” и “-”, за да заключите или отключите всички бутони за управление. При заключени бутони на дистанционното управление на дисплея се показва символът . В този случай при натискането на който и да е от другите бутони символът  премигва три пъти.

Движение на ламелите нагоре/надолу

1. Натиснете и задръжте за 2 секунди бутона за движение на ламелите нагоре/надолу, ламелите ще започнат да се движат продължително нагоре/надолу. При отпускането на бутона ламелите ще останат в моментната позиция.
2. В този режим, когато състоянието се превключи от изключено на , ако натиснете бутона отново 2 секунди по-късно, състояние  ще превключи директно в изключено състояние.

Движение на ламелите наляво/надясно

1. Натиснете и задръжте за 2 секунди бутона за движение на ламелите наляво/надясно, ламелите ще започнат да се движат продължително наляво/надясно. При отпускането на бутона ламелите ще останат в моментната позиция.
2. В този режим, когато състоянието се превключи от изключено на , ако натиснете бутона отново 2 секунди по-късно, състояние  ще превключи директно в изключено състояние.

Въведение във функциите с комбинация от бутони

Превключване на скала между Фаренхайт и Целзий

Натиснете едновременно бутоните "MODE" и "-", за да промените измервателната ед. от C° (по скала на Целзий) на F° (по скала на Фаренхайт), или обратно.

Комбинация от бутони "TEMP" и "CLOCK": Функция ЕНЕРГОСПЕСТЯВАНЕ

В режим на ОХЛАЖДАНЕ натиснете едновременно бутоните "TEMP" и "CLOCK", за да стартирате функцията ЕНЕРГОСПЕСТЯВАНЕ. На дисплея на дистанционното ще се появи символът "SE". Натиснете отново бутоните, за да деактивирате функцията.

Относно функция Quiet

Когато е избрана функцията Quiet:

1. В режим на охлаждане: вентилаторът на вътрешното тяло работи на 4 скорост. 10 минути по-късно или когато температурата в помещението е $\leq 28^{\circ}\text{C}$, вентилаторът на вътрешното тяло ще работи на 2 скорост или в безшумен режим в зависимост от температурата в помещението и стойността на зададената температура.
2. В режим на отопление: вентилаторът на вътрешното тяло работи на 3-та скорост или в безшумен режим в зависимост от температурата в помещението и стойността на зададената температура.
3. В режим на изсушаване: вентилаторът на вътрешното тяло работи в безшумен режим.
4. В автоматичен режим: вентилаторът на вътрешното тяло работи в автоматичен безшумен режим в зависимост от работния режим.

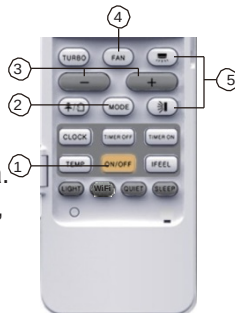
Относно Sleep функция

В режими Вентилация, Изсушаване и Автоматичен, функцията Sleep не може да се настройва.

Ред на управление

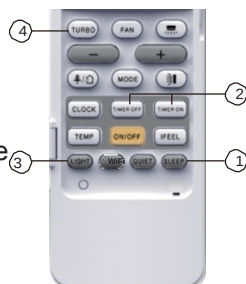
Основни функции

1. След стартиране, натиснете бутона ON/OFF, уредът ще започне работа. (Забележка: при стартиране водещата ламела ще се затвори автоматично.)
2. Натиснете бутона MODE, изберете работен режим.
3. Натиснете бутоните + или -, за да зададете температура.
4. Натиснете бутона FAN, задайте скорост на вентилатора, може да изберете между AUTO FAN, LOW, MEDIUM-LOW, MEDIUM, MEDIUM-HIGH и HIGH.
5. С бутоните  и  задайте движение на ламели.



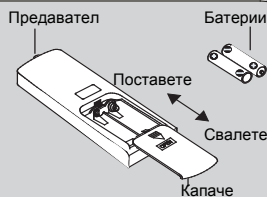
Опции

1. Натиснете бутона SLEEP, за да зададете sleep режим.
2. Натиснете бутоните TIMER ON и TIMER OFF, за да зададете таймер на включване и на изключване.
3. Натиснете бутона LIGHT, за да включите или изключите подсветката на машината (Тази функция може да не е достъпна в някои модели).
4. С бутона TURBO можете да включите и изключите функцията TURBO.



Смяна на батерии в дистанционно управление

1. Натиснете капачето на дистанционното управление на мястото, маркирано със символа  и плъзнете, за да отворите.
2. Сменете батериите с две нови 7# (AAA 1.5V) като спазвате "+" и "-" ориентацията.
3. Поставете обратно капачето.

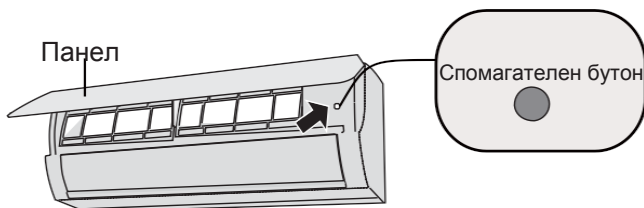


ЗАБЕЛЕЖКИ

- По време на експлоатация не дръжте дистанционното управление далече от приемника на вътрешното тяло.
- Разстоянието между дистанционното управление и вътрешното тяло не трябва да е повече от 8 m и между тях не трябва да има препятствия.
- Може да има смущения в сигнала при наличие на луминисцентни лампи или безжични телефони в помещението.
- При смяна на батериите на дистанционното се уверете, че двете батерии са един и същ тип и модел.
- Когато дистанционното управление няма да се използва за дълъг период от време, извадете батериите от него.
- Ако дисплей на дистанционното управление е неясен или изобщо е изключен, сменете батериите.

Ръчно управление

Ако дистанционното управление е изгубено или повредено, моля използвайте спомагателния бутон за да включите или изключите климатика:
Както е показано на картинката, отворете панела, натиснете спомагателния бутон за да включите или изключите климатика. Когато климатикът се включи, ще работи в автоматичен режим.



ВНИМАНИЕ:

Натискайте бутона с изолирани (не електрически проводими) обекти.

Почистване и сервизиране

ВНИМАНИЕ

- Преди да извършвате дейности по почистване на климатика го изключете и прекъснете електрическото захранване към него.
- Не мийте климатика с вода.
- При почистване на климатика не използвайте избухливи течности.

Почистване на вътрешното тяло

Когато корпуса на вътрешното тяло е замърсен, препоръчва се почистването му да се извършва с използването на мека суха или навлажнена кърпа.

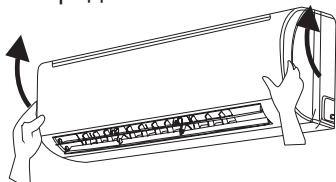
ЗАБЕЛЕЖКА:

- Не сваляйте панела при почистването му.

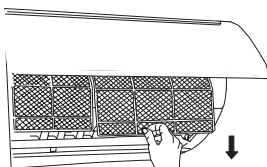
Почистване и сервизиране

Почистване на филтри

- 1 Отворете панела**
Издърпайте панела до
определен ъгъл

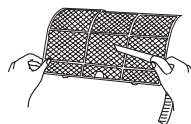


- 2 Свалете филтъра**
Свалете филтъра така
както е показано:

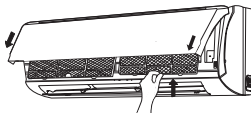


- 3 Почистете филтъра**

- Използвайте прахоуловител или вода, за да почистите.
- Ако филтърът е много замърсен, почистете го с вода (с температура не по-висока от 45°C) и го оставете да изсъхне.



- 4 Поставете филтъра**
Поставете филтъра и след това
затворете плътно панела:



ВНИМАНИЕ

- Филтърът трябва да се почиства веднъж на всеки три месеца (или по-често, ако средата, в която оперира климатикът е замърсена).
- След свалянето на филтъра внимавайте да не докосвате топлообменника.
- Не използвайте сешоар за изсушаване на филтъра.

Почистване и сервизиране

Забележка: Проверете преди сезона на експлоатация

1. Проверете дали входовете за въздух не са блокирани.
2. Проверете дали електрическото захранване е в добро състояние.
3. Проверете дали филтърът е чист.
4. Проверете дали монтажната скоба на външното тяло не е повредена или корозирала.
5. Проверете дали тръбичката за оттичане не е повредена.

Забележка: Проверете след сезона на експлоатация

1. Изключете електрическото захранване.
2. Почистете филтъра и панела на вътрешното тяло.
3. Проверете дали монтажната скоба на външното тяло не е повредена или корозирала.

Забележки относно рециклирането

1. Някои опаковъчни материали могат да се рециклират. Моля, извърлете ги в предназначените за това контейнери.
2. Ако искате да извърлите климатика, моля свържете се с местния дилър за съвет относно правилния метод за предаване на вторични суровини.

Анализ на неизправности

Анализ на основни събития

Моля, преди да се обадите на сервизния отдел, проверете дали проблемът ви не фигурира в таблицата. Ако въпреки това той не може да бъде разрешен, свържете се с нашия дилър или оторизиран и квалифициран техник.

Събитие	Проверете:	Решение
Вътрешното тяло не получава сигнал от дистанционното управление или дистанционното управление не реагира.	• Има ли интерференция (статично електричество, стабилно напрежение)?	• Извадете щепсела. След около 3 минути го включете и стартирайте климата.
	• Дистанционното управление в обхвата на сигнала ли е?	• Обхватът на сигнала е 8m.
	• Има ли препятствия?	• Премахнете препятствията.
	• Насочва ли се дистанционното управление към приемника на сигнала?	• Изберете подходящ ъгъл и насочете дистанционното управление към приемника.
	• Ниска ли е чувствителността на дист. управление? (Неясен или изключен дисплей)	• Проверете батериите и, ако е необходимо, ги сменете.
	• Изключен ли е дисплея на дистанционното управление?	• Проверете дали дист. управление не е повредено. Ако е така, сменете го.
	• Има ли в помещението луминисцентна лампа?	• Приближете дистанционното към вътрешното тяло. • Изключете лампата.
Вентилаторът на вътрешното тяло не работи	• Блокирани ли са въздушните отвори на системата?	• Премахнете препятствията.
	• Достигнала ли е системата зададената температура в режим на отопление?	• След достигане на зададената температура вентилаторът ще спре.
	• Това веднага след включването на режима на отопление ли се случва?	• За да се избегне струята студен въздух, вентилаторът ще се включи няколко минути след стартирането на системата.

Анализ на неизправности

Събитие	Проверете:	Решение
Климатичната система не работи	• Има ли ел. напрежение?	• Изчакайте възстановяването.
	• Добре ли е включен в контакта?	• Включете отново в контакта.
	• Изключен / изгорял ли е предпазителя?	• Да се смени от сервизен техник.
	• Има ли повреда в кабелите?	• Да се смени от сервизен техник.
	• Системата се рестартира веднага след спиране на работа.	• Изчакайте 3 минути, след което включете отново системата.
	• Коректно ли е зададена функцията на дистанционното управление?	• Ресетирайте функцията.
От възд. отвор на вътр. тяло се носи мъгла	• Високи ли са стойностите на температурата и влажността в помещението?	• Вътрешното тяло се охлажда прекалено бързо. След известно време температурата и влажността ще спаднат и мъглата ще изчезне.
Стойността на зададената температура не може да се промени	• Работи ли уредът в автоматичен режим?	• В автоматичен режим не може да се задава температура. Моля, сменете работния режим.
	• Зададената от вас стойност излиза ли извън обхвата на задаване на температура?	• Задайте темп. стойност в границите: 8°C~30°C в режим на отопление.
Недостатъчно охлаждане (отопление).	• Твърде ниско ли е напрежението?	• Изчакайте възстановяването му.
	• Замърсени ли са филтрите?	• Почистете филтрите.
	• Зададената стойност в обхвата ли е?	• Задайте темп. стойност в границите на системата.
	• Има ли отворени врата или прозорец в помещението?	• Затворете вратата или прозореца.

Анализ на неизправности

Събитие	Проверете:	Решение
Усеща се миризма	Има ли друг източник на миризма в помещението.	- Премахнете източника. - Почистете филтъра.
Климатикът не работи нормално	Има ли наличие на смущения – светкавици, безжични устройства и др.	Изключете захранването, включете го отново, след което стартирайте системата.
Шум от „течаща вода“	Климатикът тъкмо в този момент ли е включен / изключен?	Шумът е звука от хладилния агент, протичащ през системата, което е нормално явление.
Шум от „пукане“	Климатикът тъкмо в този момент ли е включен / изключен?	Шумът е от разширение / свиване на някои елементи на системата, предизвикани от промяната в температурата.

Анализ на неизправности

Код за грешка

- Когато статуса на климатичната система е аномален, температурният дисплей на вътрешното тяло ще показва премигващ съответния код за грешка. Моля, консултирайте се със следната таблица за значението на кодовете.

Код за грешка	Отстраняване на проблема
E5	Отстранява се с рестартиране на системата. Ако това не се случи, свържете се с оторизиран сервизен специалист.
E8	Отстранява се с рестартиране на системата. Ако това не се случи, свържете се с оторизиран сервизен специалист.
H6	Отстранява се с рестартиране на системата. Ако това не се случи, свържете се с оторизиран сервизен специалист.
C5	Свържете се с оторизиран сервизен специалист.
F0	Свържете се с оторизиран сервизен специалист.
F1	Свържете се с оторизиран сервизен специалист.
F2	Свържете се с оторизиран сервизен специалист.
H3	Отстранява се с рестартиране на системата. Ако това не се случи, свържете се с оторизиран сервизен специалист.
E1	Отстранява се с рестартиране на системата. Ако това не се случи, свържете се с оторизиран сервизен специалист.
E6	Отстранява се с рестартиране на системата. Ако това не се случи, свържете се с оторизиран сервизен специалист.

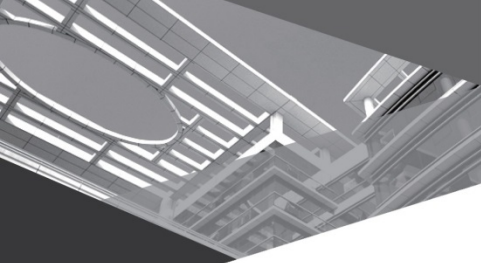
Забележка: Ако се появят други кодове за грешки, моля, свържете се с квалифициран специалист.



ВНИМАНИЕ

При настъпване на някое от следните събития, незабавно изключете климатичната система и се свържете с оторизиран сервизен персонал.

- Захранващият кабел загрява или е повреден.
 - По време на работа от системата се чува странен звук.
 - Предпазителът се активира често.
 - От системата се усеща мирис на изгоряло.
 - От вътрешното тяло се наблюдава теч.
- Не се опитвайте сами да поправяте системата.
- Ако системата работи при аномални условия, това може да доведе до риск от авария, токов удар или пожар.



600005060132